



## **QORTI TAL-MAGISTRATI MALTA**

**MAGISTRAT**

**DR MICHAEL MALLIA LL.D.**

**Seduta ta' nhar it-Tnejn, 20 ta' Mejju, 2002**

**Numru 8**

**Avviz. Numru 212/01mm**

**Francis u Josephine konjugi  
Fenech**

**vs**

**Mark Montebello**

**Il-Qorti,**

Rat l-avviz ipprezentat mill-atturi fis-16 ta' Marzu, 2001, fejn talbu lil din il-Qorti illi tikkundanna lill-konvenut li prevja ddikjarazzjoni li l-incident awtomobilistiku li sehh fid-19 ta' Ottubru, 2000, ghal habta tas-7.00 p.m. fi Triq Hal-Ghargħur, Birkirkara, sehh b'tort uniku tal-konvenut meta bi traskuragni, b'imprudenza, b'negligenza u b'nuqqas tat-tharis tar-regolamenti tat-traffiku l-konvenut baqa' diehel bil-vettura Volkswagen Golf bin-numru tar-registrazzjoni IAO-929, fil-genb

tal-vettura tal-marka Ford Escort numru tar-registrazzjoni AAG-371, proprjeta' tal-atturi u b'hekk ikkawzalha danni li ma jeccedux l-ammont ta' elf lira Maltin (Lm1,000), ihallas lill-atturi l-istess danni hekk likwidati anke permezz ta' perit nominat.

Bl-ispejjez inkluzi dawk ta' l-ittra uffijali tat-28 ta' Novembru, 2000, u bl-imghaxijiet legali mid-data tal-prezentata ta' l-Avviz, sad-data tal-eventwali hlas – kontra l-konvenut illi gie ngunt ghas-subizzjoni.

Rat in-nota ta' l-eccezzjonijiet tal-konvenut fejn eccepixxa:

Illi t-talbiet attrici huma ghal kollox infondati fil-fatt u fid-dritt stante li l-incident awtomobilistiku li sehh fi Triq Hal- Gharghur, Birkirkara, fid-19 ta' Ottubru, 2000, fis-7.00p.m., bejn il-vettura tal-marka Ford Escort numru tar-registrazzjoni AAG-371 misjuqa minn Francis Fenech u il-vettura Volkswagen Golf bin-numru tar-registrazzjoni IAO-929, misjuq mill-konvenut Mark Montebello, sehh b'tort esklussiv ta' l-attur Francis Fenech minhabba traskuragni, negligenza u nuqqas ta' osservanza tar-regolamenti tat-traffiku da parte ta' l-istess Francis Fenech.

Ghaldaqstant it-talbiet attrici għandhom jigu michuda, bl-ispejjez kontra l-atturi konjugi Fenech.

Salv eccezzjonijiet ohra.

Semghet ix-xhieda bil-gurament.

Rat l-atti u d-dokumenti kollha tal-kawza.

Ikkunsidrat:

Din il-kawza tirrigwarda ncident tat-traffiku illi gara fl-inkrocju ta' Tal-Balal Road ma' Ghargħur Road limiti tan-Naxxar, għal habta tas-sebgha ta' wara nofsinhar (7:00pm) bejn il-karrozza bin-numru tar-registrazzjoni AAG 371 misjuqa mill-attur Francis Fenech u il-karrozza bin-numru tar-registrazzjoni IAO 929 misjuqa mill-konvenut Mark Montebello. Il-habta grat ezatt f'nofs it-triq.

Irrizulta mill-provi illi Francis Fenech kien gej mid-direzzjoni tal-Madliena, waqaf wara l-*stop sign* u ried jesplora t-triq biex idur lejn il-lemin fid-direzzjoni tan-Naxxar. Il-konvenut kien hiereg minn Ghargħur Road, waqaf wara l-*stop sign* fejn illum hemm il-*Liquid Club* u esplora t-triq biex jaqsam Tal-Balal Road u jibqa' sejjer fid-direzzjoni tal-Madliena.

Jidher illi z-zewg sewwieqa d-decidew, fl-istess hin, illi t-triq kienet libera u setghu johorgu. Għalhekk hargu, l-attur jigbed lejn il-lemin u il-konvenut dritt għal nofs it-triq. L-attur jghid illi kien il-konvenut illi baqa' dieħel fuq il-genb xellugi tal-karrozza tieghu, mentri l-konvenut jghid illi kien l-attur illi qasam minn quddiemu, ghafas il-*break* imma ma setax jevita l-incident.

L-attur jargument illi fil-hin ta' l-impatt huwa kien '*main road user*' u ghalhekk kien imiss lill-konvenut sabiex jistennih jghaddi qabel ma' jista' jkompli t-triq tieghu.

Ikkunsidrat:

Illi fl-isfond ta' dawn ir-rizultanzi processwali, l-Qorti ssib illi għandha x'ticcensura fiz-zewg sewwieqa. It-tnejn kien qegħdin fi triq lateral u riedu johorgu fuq *main road* u għalhekk kien kompitu tagħhom illi jesploraw sew it-triq u ma johorgux qabel ma' jkunu certi illi jistgħu jaqsmu triq principali minghajr periklu la ghalihom u l-anqas ghall-utenti l-ohra tat-triq.

Veru illi waqt l-impatt, l-attur kien qiegħed fuq il-*main road*, diga qabad it-triq tieghu lejn in-Naxxar. Dan il-fatt pero', ma kienx jintitolah illi ma jagħtix kaz x'kien qed jigri madwaru, aktar u aktar meta hareg minn triq lateral. Kif qalet il-Qorti tal-Prim Awla fit-23 ta' Gunju, 1997, fl-ismijiet Carmelo Saliba vs Gennaro Vassallo, l-fatt illi sewwieq qiegħed juza triq ewlenija ma jintitolahx illi jqieghed lilu nnifs f'sitwazzjoni skabruza jew difficċli biex jirreagixxi għal xi emergenza li tinholoq. Hawnhekk l-attur pogga lilu nnifsu f'sitwazzjoni skabruza meta dehrlu illi t-triq kienet libera mentri ma kinitx ghax in-naha l-ohra kien hemm ukoll vetturi illi kien qed jaqsmu l-istess triq illi kien ser juza. Minkejja illi dak il-hin huwa kien qiegħed fuq it-triq principali, dana ma kienx *main road user* fil-veru sens tal-kelma ghax huwa wkoll hareg minn triq lateral fejn allura kien jinkombi fuqu grad ta' diligenza u attenzjoni daqs tal-konvenut.

Kif qalet il-kawza Il-Pulizija vs Pawlu Borg (Vol XXXVI, part 1, pagna 797) "Ghalkemm driver għandu joqghod dejjem attent sija jekk ikun fi triq drittä kemm ukoll jekk ikun sejjer jidhol fiha, huwa intuittiv u hu principju affermat f'diversi decizjonijiet tal-Qrati Nglizi illi driver li ser jidhol fi triq id-drittä minn triq ohra għandu obbligu aktar minn dak id-driver fuq it-triq id-drittä għas-semplici raguni illi huwa ser jaqsam *I-istream of traffic* li jkun hemm fuq triq id-drittä; mentri driver fuq it-triq id-drittä ladarba jkun sejjer ikompli għad-dritt ma jkun sejjer ifixkel lil hadd."

Iz-zewg sewwieqa nvoluti f'dan l-incident, kienu ser jaqsmu *I-istream of traffic*. Dan *I-istream of traffic* jinkludi lilhom infushom u ma messhom qatt hargu minn triq lateralı qabel ma' accertaw ruuhhom illi dan setghu jagħmluh mighajr periklu għal xulxin.

Fil-Qorti ta' l-Appell, f'sentenza moghtija fil-15 ta' Frar, 1974, fl-ismijiet H. Farrugia vs R. Ripard kienet qalet illi, "Meta wiehed jigi biex jaqsam it-triq b'karrozza dana jrid jara illi ma jkunx hemm traffiku mhux biss meta jibda' jaqsam imma sakemm jaqsam għal kollox."

La l-attur u l-anqas il-konvenut ma accertaw irwiegħhom illi setghu jaqsmu mingħajr tfixkil għal xulxin. Assumew illi kellhom id-drittä u qabdu u qasmu. Dana huwa hazin u il-Qorti jidhrilha illi z-ewg sewwieqa huma responsabbi għal dan l-incident fi kwoti ugwali.

Ghal dak illi jirrigwarda d-danni, il-Qorti tagħmel referenza għal verbal tas-6 ta' Marzu, 2002, fejn il-partijiet iddikjaraw li ma kienx hemm kontestazzjoni dwar dawn. B'nota a Fol 36 l-attur ipprezenta l-kont tieghu fl-ammont ta' tmien mijha u sitta u sebghin lira Maltija (Lm876.00).

Għal dawn il-mottivi:

L-Qorti taqta' u tiddeciedi illi filwaqt illi tiddikjara illi dan l-incident sehh tad-19 ta' Ottubru, 2000, fi Triq Hal-Għargħur, Birkirkara, sehh tort tal-partijiet fi kwoti ugwali minhabba traskuragni, imprudenza u negligenza u nuqqas ta' tharis tar-regolamenti tat-traffiku, tillikwida d-danni sofferti mill-attur fl-ammont ta' (Lm438.00) u konsegwentement tikundanna lill-konvenut illi jħallas lill-atturi dan l-ammont hekk likwidat.

Bl-ispejjez u l-interessi legali mid-data tan-notifika ta' l-Avviz li għandhom jinqasmu ugwalment bejn il-partijiet.

Anthony Zammit

Deputat Registratur